夏歷歲

次戊子年二月初

號掛報電報本 CABLE ADDRESS: **TAIHONPO** 

金三百 成政

律內遺

爲攻

Thursday, MARCH 18 1948

八 表 徵

Optimistic Library

126 A. Pender St. E. Vancouver, B. C. 七章樂觀電話PA. 3766

招商代

行

WING WING CO. 458 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

內定貨 

The second of the second of

KWONG HONG YICK CO.

合兩蘇

279 E. PENDER ST. VANCOUVER, B. C. PA. 7023

SUN PEKIN CHOP SUEY

252 Powell St. Vancouver, B.C.

Telephone PA. 9610

種青葱

五法為外調要蘇隊

TAYLOR MOTORS LTD. 386 E. Hastings St.

VANCOUVER B.C.

Phone-PA. 4556

LUN ARK KEE LTD., 534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155 Victoria, B. C.

STEAMSHIPS RAILWAY AIRLINES

TRAVEL SERVICE Lee Hong Chong Co.

541 Fisgard St. Victoria, B. C.

Quon On Co. Ltd. 254½ Pender St. E. Vancouver, B. C.

無付紙便文意弟來埋 發回或 件者所代以

確宗開開開 格

□ 100 九三九年1 便要增加如下衷的 所攤 П 五五五 與蘇俄及其附庸族的省某議員宣稱

000 0 000 〇〇〇匈牙利 歐洲合計 三班 000 000. .000 000 斯拉夫 五五 壹五  $\frac{\cdot}{00}$ 000 000 之局勢已甚危險•進步斯頃·昨日向自由黨軍政府不難恢復徵兵例。

Ô 0000 下 亞洲合計 四五 1 = 0 000

聯政府完全控制•有 治領袖會 • 正教神學院之建立被批 把教會貶降於政府 · 並把他當作國家的時候相差得太速了机准了· 遺與共產党机准了 · 資與共產党

(黨之力) 事 江 消 行在 剿滅共產 滅共產主義 家 ・對 否則國下 席及軍

政部長魯克士中

**凌空機** 

件變壞

梯拉准

努

該機

在德京柏林與美國駐德佔管

八日合衆社電,

1、跳傘重傷

**盛近有** 八兩手•及1 豆陸・將燈塔が出席沿海燈塔が 及炸傷

航行甚大。

已引

《人兩名 然料全 說 。 據

• 部

軍门將會

《於三月三拾日開 將赴法京巴黎

開召德此

論 L

視察加線

舰祭

計劃不

全部奪着

去官塔

• 方看

致報守

腰向沿海

失敗・対 梨是日 倫敦拾八 略 最偉大宣言之一 魯門所發表關於國際之重安言論 义馒英國保守党報紙登載 日聯合社區・ **據此間權威方面** 民主國家現時• 美總 載各消 質己準 國 心・共産党是次1つ其快慰・贊揚\*\* 調歐四諸國・# 備等 切 共産 包告 奥對 國佔管區之軍官

向接 馬 來保持 不干涉 意 大

五

深信加 酸等人 府命令 英京倫 最近奉政

近來頗爲緊張。

壁省

方面消 法京巴

の軍現與印度尼の路透社訊・線 一時轟巡行示 昨 路 梨 土 八二百名及表同情之民衆

達維亞十八日電

•

告稱

荷軍現與

哇西部山

嶺區交戰

荷軍滋擾

, 會 四 畢

强加國軍隊實力

波克少將。

或將向骸

由黨宣稱

加首相

Vancouver Soy Products Manufacturers 677 Fifth Ave. East Vancouver, B. C.

電話 PAcific 5845

一分之壹 五十磅原政醬

每桶十元

新到大帮花旗

**羅華醬油有限公司啓** 

公等

# 眉

3. 300

雙老頭抽油 十磅每桶十一元三毛四一百磅每桶二拾一元三

推動實業敕國 車車灘 十七元五 ħ

往城多

者 務 华 爺 雅 乘

前往送

整理

164 Pender St. E. Vancouver. B.C.

醬料 等生意最近新到祖 本號專營燒臘肉品瓜菜中西 雜貨 罐生

雜貨日常

戈登將軍號 企李夫崙號 1北 航空公司

THOS. COOK & SON LTD. 615 West Hastings St. 處事辦華高雲 Vancouver, B.C. Phone TA. 1277 Queen's Bldg. Hong Kong (址地港香) Hong Kong & Shanghai Bank Bldg. Shanghai, China (址地海上)

月卅日前呈報免被處罰等一切免納過份之稅款等

嫻香卿曾鶴章妹先星倫榮卿曾 事姑皇子 二尺白駒笠黄金與愛情二只紫蘭女

Hong Yee On Company, 141 Pender East, Vancouver, B.C.

奉即取函錄目 毛五圓壹只每 換不門出片唱

每箱二元七毛三

打庄十四安士原豉醬

PENDER STREET EAST VANCOUVER, B. C.

滿諾嘜圓身膏占米 店派嘜十凈絲苗米 坎東坎西 零沽批發 請嘗 嘜頭號絲苗米 絲 **俱能應命** 美味 苗

祖國原桶庄老頭抽豉油 抽 貨 服 本 諸 源 蘇 鎖 聯 費 湖 雅 質 精 年 顧 到 材 味

常

免

飲 兆 商 發 崇 · 筵 餞 人 礽 至 答 務 揮 頴 繼 開 別 · 君 務 及 昨 0 网 華中 4 4 年三月 至 KU 結 朱 致 員君 日 **旌**館 由 踴 樓 發展 會 等

其是人必及長華本 毎埠 至答年市 ○入謝 營業 兼財 〇 意楠 稅之 喜市 可政 **等**莫 征 • 府 征 此不 新為釐 新 之稅市高

尙 有 且實綫

頓旅 人人防濃降机看壹

靈 自 者 舉於

公 近汽車 亞 育 南 砵

五 登元 零 五 之三 市瑞可 價 客典能 英 在里 至加五 至分之埠八當新

街外

望 公 年 之氏九 各 可 階 稱萬 業級

及至 分 云 氣悶 住 老 六西氣 死 十 婦 六 麥 死 至 歲頃 及 市 令諾里

對鬼

說

從不

至失 不 Z 性其人 兩 五覺 事 屋蔵 虞 **傷 車** 巷

太瓦訊 一部・議員産 一巴與 化利 斯

記号と

衆行昨

去未 她乃 古 所 至 曾 君呆 自費 玉 之 禮 看 Z 布 城 貌 即覺右聽上悟出其 手 此 爲 聲 花 商角茲

鼠位有

臨仲時十投或在七

and the second and th

漢 與照取 者私架取 本新者 請齊惡者 間備存長〇

女 卒 餕 台 舊以 Œ 給本

處

干版回

冷 文 自 女 何 有 次 當 如 已由 現 在 其 肩 理 即 令

生上舖買九皆百茲

價而房座時房配

商者有阻入經號又脚共樣售

讒 請 花 珠 息 營 樓 有 即 有 樣

DR. W. Y. WONG

PHYSICIAN AND SURGEON

診所 Office PA. 4709 221 Main Street

住宅 Res. FA. 8841 Vancouver, B.C.

時警舊

科科

百 曲 五 卅 尺六 而船而嚴 四富意有一即個新五有

失打有百

CANADA.

146 E. Pender St. Phone PA. 1734 VANCOUVER. B. C.

NOM WAH CO. 216 Powell St. E. Vancouver, B.C.

**INSURANCE** 

WONG HORNE AGENCIES 441 GORE AVE; VANCOUVER, B.C.

知斯屋倘

TAtlow 1754

包麵雲嘉麥

登棠文耀宗熾亞利穰明佳濤沛忠好碌市車

明元由典渠田輝墉芹滚

周黃粱世伍鴻根進鄭時于時球

酶榮

ALLE WAR TO SERVE DE

首飾

以當中

黄業

修完 馬金 常

步如炳

黄達恒佐曼車一車為享圈

車

新房舍 人接手

民治

+ 分

代表

別 耀

司 龔馬 花 經 普

图图 姑車 全 花錦添永炎 圏波寶職政

東至西 矣接 加

BANK OF MONTREAL

(李雨帆

溫處樂鄉

**曹記敖治平** 

副溫植庭

(0)

LION HOTEL 316 Powell St. Vancouver, B.C.

政

馬氏公所

平

公

黄敬三

臻

修女

士 五

法權大

朱李俱超愷恒盤陳 秋森三本政林倫如 菊衍元

文水材開

梁名護

遠

恒篤

途

送

門民治

501 MAIN STREET. VANCOUVER, B.C.

元百

黃寬芹

兀

炳政

上溥斌良

O. K. TRANSFER 861/2 Pender St. E.

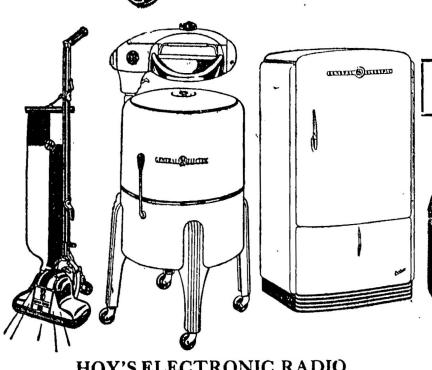
可

Kuo Seun Importers Co. Ltd. 89-91 Pender St. East Vancouver, B. C.

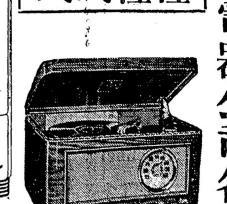
來路甘欖油 玫瑰嘜生油 局帽嘜生油 新到味芬香爽滑的 每罐八磅庄

GENERAL ELECTRIC





HOY'S ELECTRONIC RADIO SALES AND SERVICE 605 E. HASTINGS 442 MAIN ST. HA. 1660 PA. 1813 VANCOUVER, B. C.



則愛顧本。茲及

笠名紙巴目仔

司公限有理經國中



China Agencies Limited MA. 8105 Res. PA. 5297 256 E. Pender St. Vancouver, B. C. 256 E. Pender St. vauce

望取 云採此充 友黨戚親宗 聖三平加米月四外

街西四

卅吉年職員表

KWONG CHAI PA. 8613 92 Pender St. E. Vancouver, B.C. Canada

奴電器公司

據法

電戰

Lux Theatre

Vancouver, B.C.

SING CHINESE HERBS

432 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Canada 氏操舉

鞭份金

貨望劉 PRYON LOUIE TRANSFER CO. 525 MAIN ST.

問題・法陸軍

良馬

NIFTY NOODLES LTD. 374 Powell St. Phone PA. 8850 Vancouver, B.C.

Phone MA-2830—MA-3516 住宅

煤炭發客僑 李貨物松柴 胞賜顧隨 司

TUNG AH ROOMS 101 Pender St. E.

Vancouver, B.C.

Viaduct Drug Store Cor Main & Georgia Sts. Phone PAcific 6436 Vancouver, B. C.

135 Pender ST. E. Vancouver, B.C. Phone PA. 5652

IMPORTERS AND EXPORTERS

251 E. Georgia St. Vancouver, B.C.

電話 TATLOW 2036

腎葯水

偉濕」各種箪−-八元・白色-

七石由 十五石黃金色 枝五口

**「元** 鏢 十五元起 另戰稅

**「華盛頓」「市丹達** 起由

Dr. F. S. Chu - Phys. & Surg. 16 E. Hastings St. Vancouver, B.C. 醫所 MARINE

至十二 至 Ŧi.

裳店

费社旅亞新憲

HOTEL SUN AH (電話) MAR. 9064 100 Pender St. East

Vancouver, B. C.

留輪暫界氣褥間社心船由來與日空在 司光車尊住熱一氣華 理顧票便宿水換足區

M60000000

健知時價率用潔置位 官可不安也又極最不帮敢收無芬輝適 **取**妄忙昂藏妨芳煌當

MORLEY CO. LTD. 552 Fisgard St. Victoria, B.C.

學鏡眼較兼職

巴

氏律古屋

A. Gerard Hirschberg.

年十三逾醫行 Toric Optical Co. Ltd 118 Hastings St. W.

PAcific 3829

HOP SANG LUNG KEE & CO. 79 PENDER ST. E., VANCOUVER, B.C.

三元半

吉林 到

茶 冲瓜 菜

嫂

**東** 竹 皮 筷

aplanting and the contract of the contract of

678 Columbia Street. New Westminster 雲埠 计五及计七號 喜市定衡西 二埠 六七八號 哥林 比亞 街

女各款 買

25-27 W. Hastings St., Vancouver, B.C.

瓦

刀飄身往港僱工・事会陳氏・睹灶冷塵な

幸天無絶人

年雙方在鄉公所調解無效。伊心。油然而生,繼而斷絕供給出西施而已。王娶妾後棄妻重 London Drug Store Main and Union, Vancouver, B.C. PA. 3847 (舖材樂敦倫)

・不過各花入各眼

兒

價錢相宜 售寅夭夾街緬 每百粒四元五毛 s's Vitamin 五毫及實元來能治胃部不

BAMBOO TERRACE 155 PENDER ST. E.

Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

貫客光額 上等週師 大筵小酌 烹調巧讀 随時應命

YUEN FAT WAH JUNG CO. LTD. 262 Pender St. E. Vancouver, B.C.

市區內

用李氏

及李朗

領袖袁

小亞

視絲苗米發行 油浸咸魚 恐難盡錄 耀頭食品 類太多

五五毫式 毫毫 元

上要大哲知慘憐源妖春

KAY'S HAIR LIQUID

533

雲埠代理: 就利理髮店大樽式元三毛面包郵牌髮露每樽髮元八毛五· 生 司公限有隆德廣

CANADIAN SOYA INDUSTRIES LTD.

2131 Dundas Street Vancouver, B.C. HA. 3788

腐斑綠黃 雙老抽 原政豆

DR. EDW. B. GUNG 193 E. Hastings St; Vancouver, B.C.

醫所PA. 8610 住宅FA. 7741L

MISS ANN LEW ACCOUNTING-INCOME TAX 706 HOLDEN BUILDING 16 E. Hastings St. MA. 9407

Physician & Surgeon

DR. S. W. LEUNG 430 Dunlevy Avenue Vancouver, B.C. PHONE HASTINGS 4961

喊側人〇威

ODEON-HASTINGS THEATRE 20 WEST HASTINGS ST.

下及点 公 点 以 前 上 房 後 点 以 前 塲 文房用

華高雲大拿加 司公限有草烟利鐵

Heatley Trading Co. Ltd. 77 East Pender St., Vancouver, B.C. Phone MA. 5860 5783

華禹云大拿加

GIM LEE YUEN HING KEE 75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

鮮抽炸春酸苦什荔醬油菜菜魚瓜錦枝 浸各海黄吊三白黄 油種底花大牙花同 咸罐鶏片或或同魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚魚 PH-PA-5542-0455

舖 裳 衣 所 榮 WINDSOR TAILORING & CLOTHING 32 Hastings Street East Vancouver, B.C. Canada

"歌等鉄,部、完皮部具帽各季椰巴,部意工衫接部 和迎,木公、備靴 備,駅内,典各 精,續 購人司該嘜麭



司万克 無法

OWL DRUG CO.

B. C. COLLATERAL 77 E. Hastings St.

舖金盛美

MEE SHING 434 Columbia Avenue Marine 2501 Vancouver, B.C.

以忠誠 敕國

THE CHINESE TIMES The Chinese Freemasons in Canada Pthlishers Ltd

元六一

JACK K. CHOW OPTOMETRIST

128 E. Hastings St. MA. 5938 Vancouver, B.C.

痛丸痛丸五小血淋

·梅壹元

有扣

AH

何物 DAVID SPENCER LIMITED

### 店內生民新 SUN MIN SANG CO.

122 E. Pender St. Vancouver, B.C. Phone MA. 1545



宜顧仔褲服衣裝料

## C. T. SUN

900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A

00000 

Ying Wah Co. 15A Pender St. E

Vancouver, B.C.

行变有假填頓問點 Imperial Bank of Canada Hastings & Abbott Street Vancouver, B.C.

**略** 昌門

型 選 注 意 於 行 行 意

吸之叉津 津有味者



HUNG COMPANY 127-131 Pender St. E. Phone PA. 6635 Vancouver, B.C.

脚鄉

毎

鄉

超 知 例 観 知

鄉

大元

云

00

開平農館半月刊每册六毫●東門豔史上

Leong Ding Bong 328 Carrall St. Vancouver, B. C.

號八二三街路卡

EAST HASTINGS ST VANCOUVER B.

PACIFIC

·毡原價十壹川 李平·被原價壹川壹毫五 七圓九五 九五

十三川七五 白色) 平沽每條三圓五十沽每件上圓五五

每件二日 亳五 仙五牛

後.

分暫

萬道 平承 為 集 送 現 我 以 発 其 於 沒 在

別二拾五

Ŕ

命

INSURANCE AGENT 25 West Pender Street TAtlow 1377 Vancouver, B. C.

以車在責保汽時警者遇 改特汽 ·任損其何失

城公星

Eddy's "U" Drive & Service Station Ltd

General Repairs

26 East Pender Street

電話 MA. 3527 Vancouver, B.C.

图 公司專修理

止跌 大血傷

壹止打

圓痛傷

小去扭

樽瘀傷

亳消刀

五腫傷

服四頭

小去毒 價困身 銀倦熱 元便食 閉滯 一痛燗 肚飽

靈

員

每遇達 打一即 記 記 表 功頑外

效即見氣 每盒三毛 年老肺寒 一逢逢 分滯痛 鐘即即 見消止

6 樽壹 中樽

> 效即痛水瘫疼打之

◀ 雲埠總行 ▷ America China Export Ltd. 312 Holden Bldg. 16 E. Hastings St. PA.3753 Vancouver, B. C. 司理 周幹芬 馮秀欽 周育生

周在彪 周永源 吳啟鈞

交單

境未能解 但本公 售

◀ 香港分行 ▷ America China Export 32 Bonham Strand St. E. Hong Kong, China. 司理 馮錦泮 黃紹棠 周輕樂 Chungking Chop Suey 🕻 178 East Pender St. Vancouver, B.C. Canada. MArine 1734

嘉 重 餚 慶 美 餐 各 菜 館 定 定 女

SANG COMPANY 87 E. PENDER STREET

VANCOUVER, B. C. CANADA

药西名贮理短桂玉草冬醛林村药酸粗鲜斑

十五 十五元四毫 十二元九毫

BANK of CHINA, New York Agency 40 Wall St. New York 5, N. Y.

電話 號 碼 White Hall 3-5000 Chung Kuo New York

行本用利應極胞僑

務服胞僑爲專行本

時